



ЭКОНОМИЧЕСКАЯ И СОЦИАЛЬНАЯ КОМИССИЯ ДЛЯ АЗИИ И ТИХОГО ОКЕАНА

Шестьдесят шестая сессия
13-19 мая 2010 года
Инчхон, Республика Корея

**ВОПРОСЫ УПРАВЛЕНИЯ: ИЗМЕНЕНИЯ В ПРОГРАММЕ
НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 2010-2011 ГОДОВ**

(Пункт 4b предварительной повестки дня)

**ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ИЗМЕНЕНИЯ В ПРОГРАММЕ НА
ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 2010-2011 ГОДОВ***

Записка секретариата

РЕЗЮМЕ

В настоящем документе содержатся предлагаемые изменения в программе работы на двухгодичный период 2010-2011 годов, по которым запрашивается руководящее решение Комиссии.

Изменения предлагаются по трем основным причинам: а) исполнение новых мандатов, принятых после одобрения Комиссией программы работы на 2010-2011 годы; б) дальнейшая консолидация программы публикаций ЭСКАТО; и с) укрепление программного подхода к мероприятиям ЭСКАТО в области укрепления потенциала.

Комиссия, возможно, примет к сведению, что предлагаемые изменения будут содействовать получению ожидаемых достижений и не будут иметь дополнительных последствий для регулярного бюджета по программам.

Комиссия, возможно, рассмотрит предлагаемые изменения с целью их одобрения для включения в программу работы на 2010-2011 годы.

* Мероприятия, упоминаемые в настоящем документе, перечислены в предлагаемом бюджете по программам, представленном Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят четвертой сессии (A/64/6 (раздел 18)). Бюджет по программам на двухгодичный период 2010-2011 годов был одобрен Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 64/244. Утвержденная программа работы представлена в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 6 (A/63/6/Rev.1)*

**Предлагаемые изменения в программе на
двухгодичный период 2010-2011 годов**

Мероприятие/публикация в программе работы на двухгодичный период 2010-2011 годов	Предлагаемое изменение	Обоснование
Подпрограмма 1 «Макроэкономическая политика и открытое для всех развитие»		
Ожидаемое достижение <u>a</u> Расширение регионального сотрудничества и обмена опытом и практикой в отношении формулирования и реализации макроэкономической политики, направленной на сокращение бедности, и достижение устойчивого и открытого для всех экономического и социального развития		
Периодические публикации		
<i>PB137573:</i> <i>Economic and Social Survey of Asia and the Pacific</i> («Обследование экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе»), включая начало его издания (2) (2010 год, 2011 год)	<i>Изменено на:</i> <i>Economic and Social Survey of Asia and the Pacific</i> , («Обследование экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе»), включая начало его издания и обновление в конце года (4) (2010 год, 2011 год)	Предлагаемое изменение предназначается для обеспечения обновления издания <i>Economic and Social Survey of Asia and the Pacific</i> («Обследование экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе»), основная ежегодная публикация ЭСКАТО
<i>PB137575:</i> <i>Key Economic Developments and Prospects in the Asia-Pacific Region</i> («Ключевые тенденции и перспективы в экономике Азиатско-Тихоокеанского региона») (2) (2010 год, 2011 год) (РБ)	<i>Исключить</i>	Ресурсы будут переданы на цели издания <i>Economic and Social Survey of Asia and the Pacific: Year-end Update</i> («Обследование экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе: обновление на конец года»)
Подпрограмма 3 «Транспорт»		
Ожидаемое достижение <u>a</u> Расширение объема знаний и потенциала государств-членов для разработки и осуществления эффективных и устойчивых программ и политики в области транспорта, в том числе нацеленных на достижение Целей развития тысячелетия		
Основное обслуживание заседаний		
<i>PB138265:</i> Форум министров транспорта стран Азии: пленарное заседание	<i>Изменено на:</i> Конференция министров по транспорту: пленарные сессии (6) (2011 год)	В Бангкокской декларации о развитии транспорта в Азии, принятой Форумом министров транспорта стран Азии (первая сессия, 14-18 декабря 2009 года), к Исполнительному секретарю обращается просьба провести

		Конференцию министров по транспорту в 2011 году для анализа и оценки хода осуществления Декларации и Региональной программы действий по развитию транспорта в Азиатско-Тихоокеанском регионе, этап I (2007-2011 годы), и рассмотреть региональную программу действий для этапа II (2012-2016 годы). Конференция будет проведена вместо второй сессии Форума
Документация для совещаний		
<i>PB138268:</i> Форум министров транспорта стран Азии, первая сессия: доклад по основным вопросам, касающимся транспорта	<i>Изменено на:</i> Конференция министров по транспорту: доклад по основным вопросам, касающимся транспорта (1) (2011 год)	то же самое
<i>PB138269:</i> Форум министров транспорта стран Азии, первая сессия: доклад по основным вопросам, касающимся транспорта	<i>Изменено на:</i> Конференция министров по транспорту: доклад Конференции министров по транспорту (1) (2011 год)	то же самое
Подпрограмма 5 «Информационная и коммуникационная технология и уменьшение опасности бедствий»		
Ожидаемое достижение c Расширение возможностей государств-членов в области оценки различного рода опасностей, обеспечения готовности к ним, раннего оповещения о них и принятия ответных мер в связи с опасностями бедствий		
Непериодические публикации		
<i>PB138560:</i> Оценка организационных потребностей сетей механизмов сотрудничества по вопросам борьбы с бедствиями и уменьшения их опасности в Азиатско-Тихоокеанском регионе	<i>Изменено на:</i> Asia-Pacific disaster report (Доклад о бедствиях в Азиатско-Тихоокеанском регионе)	Предлагаемая публикация будет содержать обзор недостатков и задач, предполагаемых будущих тенденций и приоритетов, а также программные рекомендации для реализации в Азиатско-Тихоокеанском регионе Хиогской рамочной программы действий (резолюция 64/2 Комиссии, E/ESCAP/65/9, пункт 6, и E/ESCAP/65/32)

Подпрограмма 6 «Социальное развитие»		
Ожидаемое достижение <u>с</u> Укрепление потенциала и расширение технического сотрудничества среди государств – членов ЭСКАТО в разработке и осуществлении социальной политики и финансировании, нацеленном на построение предоставляющего равные возможности для всех общества, борьбу с нищетой и содействие установлению равенства мужчин и женщин		
Проекты на местах		
<i>PB138582:</i> Развитие потенциала в борьбе с насилием в отношении женщин (1) (2010 год) (ВБ)	<i>Исключить</i>	Включение этого мероприятия в категорию PB138573 («серия учебных практикумов по развитию потенциала в интересах национальных организаций женщин») обеспечит большее воздействие и охват и будет содействовать укреплению потенциала национальных механизмов
